



OCHRANA VAŠICH OSOBNÍCH ÚDAJŮ

V tomto prohlášení o ochraně soukromí jsou obsaženy informace ohledně zpracování a ochrany vašich osobních údajů

Operace zpracování údajů: Evropský profesní průkaz (EPC) – osobní účty a zpracování žádostí

Správce údajů: Evropská komise, Generální ředitelství pro vnitřní trh, průmysl, podnikání a malé a střední podniky, oddělení E.4 – Podpora souladu s předpisy (dále jen „GR GROW oddělení E.4“ nebo „správce údajů“)

Referenční číslo: [DPR-EC-00373](#)

Obsah

1. Úvod
2. Proč a jak vaše osobní údaje zpracováváme?
3. Na jakých právních základech vaše osobní údaje zpracováváme?
4. Které osobní údaje shromažďujeme a dále zpracováváme?
5. Jak dlouho vaše osobní údaje uchováváme?
6. Jak zajišťujeme ochranu a zabezpečení vašich osobních údajů?
7. Kdo má k vašim osobním údajům přístup a komu jsou dále poskytovány?
8. Jaká jsou vaše práva a jak je můžete uplatnit?
9. Kontaktní údaje
10. Kde najdete podrobnější informace?

1. Úvod

Evropská komise (dále jen „Komise“) se zavázala chránit vaše osobní údaje a respektovat vaše soukromí. Komise shromažďuje a dále zpracovává osobní údaje v souladu s [nařízením Evropského parlamentu a Rady \(EU\) 2018/1725](#) ze dne 23. října 2018 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů orgány, institucemi a jinými subjekty Unie a o volném pohybu těchto údajů (a o zrušení nařízení (ES) č. 45/2001).

Toto prohlášení o ochraně soukromí uvádí, z jakých důvodů se vaše osobní údaje zpracovávají, jakým způsobem jsou shromažďovány a jak je s nimi nakládáno, jak je zajištěna jejich ochrana a jak jsou používány. Dále je zde uvedeno, jaká práva ve vztahu ke svým osobním údajům máte vy. Prohlášení obsahuje také kontakt na odpovědného správce údajů, kterého můžete žádat o uplatnění svých práv, dále na pověřence pro ochranu osobních údajů a evropského inspektora ochrany údajů.

Níže jsou uvedeny informace týkající se operace zpracování údajů s názvem „Evropský profesní průkaz (EPC) – osobní účty a zpracování žádostí“ prováděné správcem údajů.

2. Proč a jak vaše osobní údaje zpracováváme?

Podle směrnice 2005/36/ES o uznávání odborných kvalifikací je EPC elektronický postup vyřizování administrativních formalit týkajících se uznání vaší odborné kvalifikace v jiné zemi EU/EHP, v níž chcete pracovat na trvalém základě (hostitelská země). Také umožňuje získat doklad, že splňujete podmínky pro dočasnou nebo příležitostnou práci v dané zemi.

Správce údajů zpracovává vaše osobní údaje, aby vám umožnil požádat o vydání evropského profesního průkazu prostřednictvím online nástroje EPC. Chcete-li požádat o vydání profesního průkazu, musíte si vytvořit účet v systému [EU-Login](#) (ověřovací služba Evropské komise). Účet u služby EU-Login umožňuje vstup do systému EPC, kde se zadávají osobní údaje a kontaktní informace a který se používá k vyřízení žádosti o evropský profesní průkaz. Prohlášení o ochraně soukromí služby EU-Login je k dispozici zde: <https://www.cc.cec/cas/privacyStatement.html>.

Po zažádání o EPC bude žádost spolu s vašimi osobními údaji předána příslušným orgánům ke zpracování v systému pro výměnu informací o vnitřním trhu (IMI). Žádost je nejprve předána pověřenému orgánu ve vaší domovské zemi. Poté, co orgán domovského státu vaši přihlášku ověří, předá ji pověřenému orgánu hostitelské země. Pokud pověřený orgán domovské země na základě informací uvedených ve vaší žádosti zjistí, že vaše žádost by měla být řešena jiným orgánem domovské země zaregistrovaným v systému IMI, vaši žádost mu předá.

Zpracování vašich osobních údajů v systému IMI se řídí pravidly uvedenými v [nařízení o systému IMI](#) a souvisejícím záznamu č. [DPR-EC-00373](#).

Vaše údaje nebudou využity k automatizovanému rozhodování, ani k profilování.

Vaše osobní údaje jsou uloženy na serverech Evropské komise.

3. Na jakých právních základech vaše osobní údaje zpracováváme?

Právní základ pro zpracování údajů v souvislosti s EPC je stanoven v:

- čl. 4b odst. 1 a článku 4e směrnice 2005/36/ES o uznávání odborných kvalifikací¹
- článku 3 prováděcího nařízení Komise (EU) 2015/983 o postupu pro vydávání evropského profesního průkazu a provádění výstražného mechanismu podle směrnice 2005/36/ES²
- bodě 2 přílohy nařízení (EU) č. 1024/2012 (nařízení o systému IMI).

Kromě toho při podávání žádosti o evropský profesní průkaz poskytujete prostřednictvím online nástroje svůj výslovný souhlas se zpracováním vašich osobních údajů v systému IMI.

Operace zpracování osobních údajů v rámci EPC jsou tudíž nezbytné a zákonné v souladu s čl. 5 odst. 1 písm. b) a d) nařízení (EU) č. 2018/1725.

4. Které osobní údaje shromažďujeme a dále zpracováváme?

Za účelem provedení této operace zpracování zpracovává správce údajů tyto kategorie osobních údajů, které poskytnete (* označuje nepovinné údaje):

- jméno, příjmení, rodné příjmení*, datum narození, místo narození, státní příslušnost
- doklad totožnosti (například číslo průkazu totožnosti / cestovního pasu, datum platnosti*)
- kontaktní údaje (e-mailová adresa, telefonní číslo, poštovní adresa*, země bydliště, upřednostňovaný jazyk pro e-maily zasílané systémem, jazyk pro komunikaci*)

¹ Úř. věst. L 255, 30.9.2005, s. 22.

² Úř. věst. L 159, 25.6.2015, s. 27.

- informace specifické pro jednotlivé žádosti o EPC; v řádně odůvodněných případech týkajících se dočasného poskytování služeb podle čl. 7 odst. 2 směrnice 2005/36/ES, mohou orgány hostitelské země vyžadovat poskytnutí informací o pojistném krytí nebo prohlášení týkající se jazykových znalostí*
- požadované podpůrné doklady, které mohou být požadovány členskými státy podle směrnice 2005/36/ES a prováděcího nařízení 2015/983.

Kromě toho mohou příslušné orgány vyřizující vaši žádost o EPC v systému IMI rovněž osobní údaje k žádosti doplnit. Jedná se o:

- podpůrné dokumenty, které mohou samy vydávat
- informace o disciplinárních opatřeních nebo trestněprávních sankcích, které souvisejí se zákazem nebo omezením výkonu profesní činnosti (v souladu s článkem 4e směrnice 2005/36/ES a s výhradou článku 10 nařízení (EU) 2016/679), konkrétně dotčené povolání, vnitrostátní orgán, který rozhodnutí přijal, země, v níž bylo rozhodnutí přijato, povaha/délka disciplinárního opatření nebo trestněprávní sankce (dočasná/trvalá).

5. Jak dlouho vaše osobní údaje uchováváme?

Vaše osobní údaje se uchovávají tak dlouho, dokud uživatel nepožádá o zrušení svého osobního účtu v systému EPC. To lze učinit kdykoli v části „Můj účet“ ve vašem účtu EPC.

Pokud jste nikdy nepředložili žádnou žádost a požádáte o zrušení vašeho účtu, budou všechny vaše údaje okamžitě vymazány.

Pokud zažádáte o výmaz účtu poté, co jste již někdy nějakou žádost v systému IMI předložili, budou žádosti spolu se všemi doposud vydanými osvědčeními EPC označeny jako zrušené a příslušné orgány o tom budou uvědomeny. Vaše osobní údaje se budou nadále zobrazovat v systému IMI po dobu šesti měsíců od chvíle, kdy příslušné orgány v systému IMI potvrdí vaši žádost o výmaz. Údaje pak budou zablokovány po dobu dalších 30 měsíců (přes IMI je ale již nebude možné zobrazovat). Po uplynutí této lhůty budou trvale vymazány (v souladu s nařízením o systému IMI).

Anonymizované údaje týkající se EPC se v systému IMI i nadále uchovávají pro statistické účely.

Výmaz vašeho účtu EPC nijak neovlivní váš účet u služby EU-Login.

Pokud chcete po odstranění vašeho účtu EPC odstranit i váš účet u služby EU-Login, použijte k tomu položku „Můj účet“ na stránkách služby EU-Login.

6. Jak zajišťujeme ochranu a zabezpečení vašich osobních údajů?

Všechny osobní údaje v elektronické podobě (e-mailové zprávy, dokumenty, databáze, nahrané soubory dat atd.) jsou uloženy na serverech Evropské komise. Veškeré operace zpracování se řídí [rozhodnutím Komise \(EU, Euratom\) 2017/46](#) ze dne 10. ledna 2017 o bezpečnosti komunikačních a informačních systémů v Evropské komisi.

Za účelem ochrany vašich osobních údajů zavedla Komise řadu technických a organizačních opatření. Mezi technická opatření patří adekvátní opatření zajišťující online bezpečnost a řešící riziko ztráty údajů, změny údajů nebo neoprávněného přístupu, přičemž se zohledňuje riziko spojené se zpracováním údajů a povaha zpracovávaných osobních údajů. Organizační opatření zahrnují přístup k údajům omezený na oprávněné osoby, jež mají legitimní důvod se s nimi seznámit pro účely této operace zpracování.

Kromě toho musí každý uživatel IMI zavést organizační bezpečnostní opatření vztahující se na zpracování osobních údajů v souladu s vnitrostátními právními předpisy, jak je vysvětleno v záznamu č. DPR-EC-00373.

7. Kdo má k vašim osobním údajům přístup a komu jsou dále poskytovány?

K vašemu účtu EPC, který je soukromým účtem zabezpečeným vašimi osobními přihlašovacími údaji služby EU-Login, máte přístup pouze vy. V případě technického či IT problému s vaším účtem EPC můžete požádat o pomoc [národní asistenční centrum](#).

Žádost o evropský profesní průkaz je (včetně osobních údajů) po podání odeslána systémem IMI pověřenému orgánu ve vaší domovské zemi (viz související záznam o zpracování osobních údajů č. [DPR-EC-00373](#)). Poté, co orgán domovského státu vaši žádost ověří, předá ji pověřenému orgánu hostitelské země. Pokud pověřený orgán na základě informací uvedených ve vaší žádosti zjistí, že vaše žádost by měla být řešena jiným orgánem zaregistrovaným v systému IMI, vaši žádost předá.

Orgány ke zpracování žádostí byly určeny členskými státy podle čl. 4a odst. 6 směrnice 2005/36/ES. Přístup k osobním údajům v systému IMI mají pouze orgány přímo zapojené do zpracování žádosti. Ačkoli jsou příslušná data uložena na serverech Evropské komise, Komise nemá k vašim osobním údajům přístup.

Shromážděné informace nebudou poskytnuty žádné třetí straně, s výjimkou případů a pro účely, kdy tuto povinnost ukládá zákon.

8. Jaká jsou vaše práva a jak je můžete uplatnit?

Jako tzv. subjekt údajů máte podle kapitoly III (články 14 až 25) nařízení (EU) 2018/1725 specifická práva, zejména právo na přístup ke svým osobním údajům a na jejich opravu v případě, že jsou nepřesné nebo neúplné. V příslušných případech máte právo na výmaz svých osobních údajů, omezení zpracování vašich osobních údajů, vznesení námítky proti zpracování a právo na přenositelnost údajů.

Máte právo vznést námitku proti zpracování svých osobních údajů, které se provádí zákonným způsobem podle čl. 5 odst. 1 písm. b) nařízení (EU) 2018/1725, z důvodů týkajících se vaší konkrétní situace.

Pro účely této operace zpracování jste správci udělili souhlas s poskytnutím vašich osobních údajů. Svůj souhlas můžete kdykoli odvolat oznámením svého rozhodnutí správci údajů, jak je vysvětleno v bodě 5 výše. Odvolání souhlasu nijak neovlivní zákonnost zpracování provedeného předtím, než jste souhlas odvolali.

Ke všem vašim osobním údajům máte **přístup** přímo prostřednictvím svého osobního účtu v systému EPC. Tam můžete své osobní údaje **měnit** až do chvíle, kdy podáte žádost o EPC. Jakmile je žádost podaná, související osobní údaje měnit nelze, s výjimkou vašich kontaktních údajů. Můžete však využít funkci „Požádat o aktualizaci“. Tou lze požádat pracovníky orgánů, které se vaší žádostí zabývají, aby vaše osobní údaje pozměnili.

Pokud jde o **odstranění** osobních údajů, viz bod 5 výše.

V případě jakéhokoli **sporu** ohledně vašich osobních údajů se můžete obrátit na správce údajů, nebo ve vážnějších případech na pověřence Evropské komise pro ochranu osobních údajů nebo evropského inspektora ochrany údajů, jejichž kontaktní údaje jsou uvedeny níže v bodě 9.

9. Kontaktní údaje

- Správce údajů

Pokud budete chtít uplatnit svá práva podle nařízení (EU) 2018/1725 v případě připomínek, otázek či pochybností, nebo pokud budete chtít podat stížnost ohledně shromažďování a používání vašich osobních údajů, můžete se obrátit na správce údajů:

Evropská komise, Generální ředitelství pro vnitřní trh, průmysl, podnikání a malé a střední podniky (GŘ GROW), oddělení GROW E.4 – Podpora souladu s předpisy, e-mail: GROW-IMI@ec.europa.eu.

- Pověřenec Komise pro ochranu osobních údajů

V případě neshody se správcem údajů v souvislosti se zpracováním vašich osobních údajů podle nařízení (EU) 2018/1725 můžete kontaktovat pověřence pro ochranu osobních údajů (DATA-PROTECTION-OFFICER@ec.europa.eu).

- Evropský inspektor ochrany údajů (EIOÚ)

Pokud se domníváte, že v důsledku zpracování vašich osobních údajů ze strany správce údajů došlo k porušení práv, která pro vás vyplývají z nařízení (EU) 2018/1725, máte právo podat stížnost u evropského inspektora ochrany údajů (edps@edps.europa.eu nebo https://edps.europa.eu/data-protection/our-role-supervisor/complaints_en).

10. Kde najdete podrobnější informace?

Pověřenec Komise pro ochranu osobních údajů zveřejňuje rejstřík všech operací zpracování osobních údajů prováděných Komisí, jež byly zdokumentovány a byly mu oznámeny. Rejstřík je k dispozici zde: <http://ec.europa.eu/dpo-register>.

Tato konkrétní operace zpracování údajů byla zanesena do veřejného rejstříku pověřence pro ochranu osobních údajů pod tímto referenčním číslem: DPR-EC-00373.